

In occasione del centenario della nascita di **Edith Piaf**, personaggio leggendario e eccezionale della canzone realista francese, l'associazione Euphrasie ha deciso di organizzare un Festival dal titolo **Chanter Paris, chanter l'amour! Joyeux anniversaire Edith!** che si svolgerà a Torino dal **17 al 20 dicembre 2015**. Si è cercato di coinvolgere diverse realtà sul territorio torinese e di proporre eventi interessanti, piacevoli e divertenti. Ringraziamo coloro che hanno risposto con entusiasmo partecipando al nostro progetto e speriamo di vedervi numerosi!

Il **FestivalPiaf** è organizzato da



con il patrocinio di

partner sociale



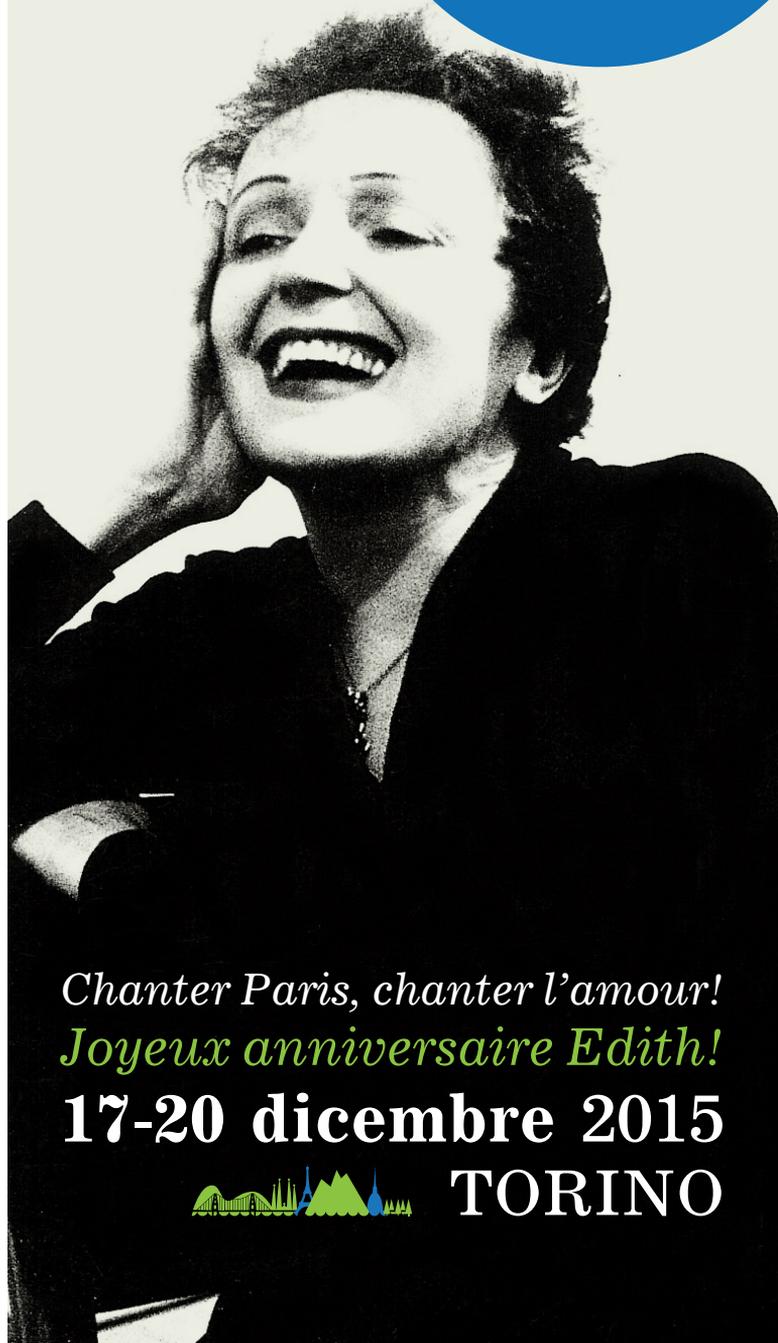
con il supporto di



contatto@euphrasie.org

www.euphrasie.org

festival
Piaf



Chanter Paris, chanter l'amour!
Joyeux anniversaire Edith!
17-20 dicembre 2015
TORINO

Giovedì 17 dicembre

TRE, DUE, UNO... VIA!

Circolo dei Lettori | SALA MUSICA | Via Giambattista Bogino, 9. Torino.

Apertura del Festival Piaf

con le letture di **Stefano Bove**, docente di Lettere, **Federica Alessandri**, traduttrice del libro *Au bal de la chance. La mia Vita*. (Edizioni Castelvocchi), biografia della cantante, **Valerio Minato**, fotografo, **Thea Dellavalle**, sceneggiatrice, e il complesso musicale **Caravan Trio & Yendry Fiorentino**. In occasione del **centenario della nascita di Edith Piaf** si presenta una retrospettiva della sua vita con un alternarsi di canzoni, fotografie e interventi incentrati sulla sua biografia.

Entrata con offerta libera: una parte del ricavato sarà devoluto alla **Fondazione Paideia per l'infanzia**.

18,00

Venerdì 18 dicembre

ALLEZ LES MÔMES, AU BOULOT!

Primo Liceo Artistico | Via Giulio Carcano, 31. Torino.

Premiazione del concorso per gli studenti della scuola secondaria di secondo grado. con **Federica Alessandri**, traduttrice del libro *Au bal de la chance. La mia Vita*. (Edizioni Castelvocchi), autobiografia della cantante, **Valerio Minato**, fotografo, **Thea Dellavalle**, sceneggiatrice, e il complesso musicale **Caravan Trio & Yendry Fiorentino**.

Un'occasione per coinvolgere le nuove generazioni che studiano la lingua francese.

Ringraziamo **Claudie Pion** rappresentante dell'**Institut Français Italia per il Piemonte**.

9,30

O PANAME... PADAM... PADAM...

Casa del Quartiere di San Salvario | CAFFETTERIA

Via Oddino Morgari, 14. Torino

Swing manouche e jazz musette durante tutta la serata con la partecipazione del duo franco-italiano **Musettes**; Inaugurazione della mostra di **Valerio Minato** intitolata: **Paris, une autre vie!**

Buffet francese proposto dalla caffetteria della Casa del Quartiere. Costo: **8 euro**

Casa del Quartiere di San Salvario | SALONE GRANDE

Via Oddino Morgari, 14. Torino

Proiezione in versione originale del film *La vie en rose (La môme)* diretto da **Olivier Dahan** dedicato alla vita della cantante.

Entrata con offerta libera: una parte del ricavato sarà devoluto alla **Fondazione Paideia per l'infanzia**.

20,45

Sabato 19 dicembre

JOYEUX ANNIVERSAIRE EDITH!

Ristorante Société Lutèce | Piazza Carlo Emanuele II, detta Carlina, 21. Torino

Cento anni fa, proprio il 19 dicembre, nasceva Edith Piaf! Cena francese con il complesso musicale **Caravan Trio & Yendry Fiorentino**.

Premiazione del concorso: La petite robe noire

Menu: **35 euro** (acqua, vino e caffè compresi)

Solo su prenotazione: direttamente al ristorante oppure contattando Euphrasie al 3286915498.

Per ulteriori informazioni consultate il nostro sito www.euphrasie.org

20,00

Domenica 20 dicembre

À VOT' BON CŒUR M'SIEURS DAMES!

In concomitanza con il mercatino di Natale

In collaborazione con l'**Associazione Commercianti Balon**. Renderemo omaggio a **Edith Piaf** per le vie cittadine, perché proprio tra le vie di Parigi debuttò questa grande artista.

Esibizione di vari artisti di strada in diversi punti della città, segnalati in una mappa pubblicata su internet www.euphrasie.org.

Ringraziamo **Riccardo Bolla**, chitarrista, per averci aiutato a organizzare l'evento.

I nostri artisti si esibiscono con il solo cappello: siate generosi!

dalle 11,00 alle 19,00



Domenica troverai i nostri artisti in tutti questi posti!